[Cri]me Rate Among Lowest In World In Japan, But Writer "Knows" Better

By DON MALONEY

[TO]KYO. — Just because I was [b]rought up and lived my 30-some years in and around [New] York City doesn't mean I'm [ex]pert on crime in the streets.

[I] interpret the statistics pro-[...] the fact that no street [crime] was ever committed against [me du]ring those 30-odd years [shoul]d be preciously savored as [a s]ort of an against-the-odds [achieve]ment.

[No]t that I didn't frequently ask [for it]. Our favorite night places [in Ne]w York were on the lower [East] Side, in the Chinatown-Little Italy area, and up in Harlem. And, we hit them all as often as financially possible.

Still, nary a mugging. Maybe the fact that I'm physically twice the size of an average New York mugger — or anybody else, for that matter — had something to do with it.

Certainly, I know that nasty things go on in New York. Just this past summer, my own daughter Frances was a victim. She graduated from University of Dayton last spring. Because her degree was criminal justice, she headed for New York where the criminals are badly in need of justice.

She found an apartment in Manhattan and got a job. On her first pay day, she and a group of friends headed for a bistro where she celebrated the receipt of her first check ever that came from somebody other than Dad. I celebrated, too.

Frances spent about 10 per cent of that pay check on the celebration. On the way back to her apartment, a purse snatcher grabbed the other 90 per cent. I no longer explained away crime in New York as "overstated by the news media" like I used to.

All this is leading up to the fact that I want to comment on the White Paper on crime published recently by the Ministry of Justice in Japan. This White Paper confirms what every foreigner living here for any length of time must have already discovered; The crime rate in Japan is among the lowest, if not the lowest, of any major country in the world.

For instance, there are only three crimes committed in Japan for every 100,000 people. In the U.S. that rate is 667 per 100,000. In Britain, 540. Crimes in the United States, West Germany, France and Great Britain were increasing at the rate of one and half to three times over a 10-years period. The rate in Japan is going down.

Now, I read something about this before I ever came here. But that doesn't mean I didn't arrive in Japan, somewhat terrified. After all I'd seen the movies. I knew this was the land of samurais, Kamikazes and Fu Manchu.

My first trip here was in 1969. I stayed at the Hilton in Tokyo. One night, I had dinner in Akasaka (a robbery that isn't considered in the White Paper statis-

(Cont. on P. 2)

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

[Vol.] XXXVII — 74 TUESDAY, SEPTEMBER 25 Toronto, Ont.

L.A. Nisei Policeman To Get Medal Of Valor

[L]OS ANGELES. — Officer [...] K. Arai, 33, was one of [...] Los Angeles policemen to [be a]warded the Medal of Valor [at a] luncheon Sept. 18 at the [Holl]ywood Palladium.

[W]hile off duty and seated at a [lunch] counter in a department [store], the nine-year veteran of [the] local police force observed [thre]e men standing inside the [...] office where large amounts [of c]urrency was kept. Suspecting [a ro]bbery in progress, Arai positioned himself near one of the store exits.

As the suspects left the office, a female employee screamed they had been robbed and the suspects began to run for the exit. Two suspects began firing at will, wounding four persons. Arai abandoned his protected position and in the exchange of gunfire that followed, one gunman was mortally wounded and the remaining suspects were apprehended.

"Officer Arai responded without hesitation to an extreme emergency situation," the citation reads. "His courage in subjecting himself to grave danger and his humane concern for the safety of others reflected the highest traditions of the Los Angeles Police Department."

Arai is with the Investigative Support Division, a graduate of Los Angeles High School and attended both Los Angeles and Santa Monica City College. He is married and has one daughter.

[Ti]es Between [Ja]pan & Mexico [Go] Back to 1613

[Y]OKOHAMA. — A bronze [statu]e of Tsunenaga Hasekura, [who] made a historic trip to Rome [by wa]y of Mexico in the early [17th] century, is being sent from [Japan] to Acapulco.

[Th]e statue, weighing 463 po[unds, m]ounted on a 3¾-ton stone [pedes]tal, will be a gift to Me[xico] from Miyagi prefecture and [Senda]i city.

[Prese]ntation of the statue to [the M]exican port city was sug[geste]d by the Japanese to Mexi[can] President Luis Echeverria [...] during his visit to Ja[pan] in March last year to mark [the] historical ties between [the] two countries.

[Hase]kura (1571-1622) left Ja[pan] in 1613 with Luis Sotelo a [Spani]sh missionary, for Spain [and] Rome via Acapulco on a mi[ssion] organized by Masamune [Date,] head of the family, which [gover]ned the present-day [Miyag]i prefecture with Sendai [as its] headquarters.

[The] Japanese envoy presented [a] letter to King Philip III [of Spa]in and was later received [by Po]pe Paul V in R[ome] ...

Moriyama Prefers Original Sculpture

TORONTO. — Raymond Moriyama, architect of the Scarborough Civil Centre, likes the "humanism" represented in the sculpture destined for the centre's Albert Campbell Square, but he'd prefer an original piece.

Scarborough Council recently approved plans to have a reproduction made of the late Metro chairman's favorite sculpture, The Hand of God, by Swedish sculptor Carl Milles.

It is of a bronze hand-supporting the figure of a man, mounted on a pedestal 30 feet high.

"He really loved it," Moriyama said last week. "But I did point out to him that an origi-

Jpnz. MD's Rubber Heart

JACKSON, Miss. — A heart made of silicone rubber has kept a calf alive here for a record 22 days, Dr. Tetsuzo Akutsu, developer of the artificial heart, announced recently.

The artificial heart may be tried on humans next, the Japan-born researcher said. "If you can get 80 per cent animal survival for a month, then we would probably be ready to work with humans."

Artificial hearts have been used in humans for limited periods, with a patient in Houston using one for three days while physicians awaited a donor for a transplant.

D. Akutsu said the device was placed in the chest of a 200-pound calf last month and the animal is now standing several times a day and drinking milk.

"It's been extremely difficult to have survival longer than two weeks," Akutsu said. "If you can go up to four weeks then there is a possibility of using it in clinical human patients.

Dr. Akutsu came to the United States in 1957, joining the Cleveland Clinic staff. His first artificial heart implantation was in a dog that year. The animal lived about two hours.

The 51-year old scientist is currently working under a six-year, $600,000 grant from the National Heart and Lung Institute at the Univ. of Mississippi Medical Center, where the calf implant was performed.

"We're hoping to keep the calf alive for four weeks," he said. "If it can't survive, we will continue to let it go as long as possible."

Rejection of the silicone rubber has not been a problem, he said, [but there have been difficulties ...]

Japan Has All Time High Number Of Centenarians

TOKYO. — Living centenarians in Japan totalled 518 as of Sept. 3, and all time high in the nation's modern history, according to the Health and Welfare Ministry.

Two 110-year old topped the list published by the ministry. The new national list of Japanese attaining rare longevity was prepared for the annual "Respect for the Aged Day," a national holiday falling on Sept. 15.

The record number of 518 centerarians was a remarkable increase of 28 per cent over the total of 405 of the year before. Compared with the decade before figure of 153, it represented a growth of 240 per cent.

With the addition of 13 other Japanese centenarians living abroad, all in America — five in Los Angeles, seven in Hawaii and one in Woodland, Sugizo Uesugi, born Jan. 14, 1873 — the total came to 531.

The government has made a practice of citing centenarians living in Japan on each "Respect for the Aged Day" with the premier presenting letters of congratulations and gifts.

Starting this year, the government will include Japanese centenarians living abroad to mark the 10th anniversary of Japan's Aged People's Welfare Law.

The ministry said the oldest Japanese living overseas is Shikajiro Matsumoto, 106, a native of Hiroshima-ken, who is now in an old people's home in Kaneohe, Hawaii.

Of the 531 centenarians, women outnumber the men by more than, 4 to 1, totalling 428 against 103.

The southernmost prefecture of Okinawa was the district with the most centenarians in Japan with 28, followed by Kagoshima-ken with 27, Tokyo with 23, Hiroshima-ken with 21, and Hokkaido and Kumamoto-kens with 20 each.

Those aged 105 to 109 on the list numbers five. The two 110-year olds, who have set modern Japan longevity records for the fourth straight year, are both women. They are Mrs. Mito Umeda of Kumamoto-ken, born Mar. 27, 1863, and Mrs. Niwa Kwamoto of Shiga-ken, born Aug. 5, 1863.

Top Nisei In Nixon Admin. Calls It Quits

WASHINGTON. — William H. (Mo) Marumoto, highest ranking Japanese American in the Nixon Administration and last member of a special Spanish-speaking advocacy office in the White House, has quit his job (Sept. 2) to become president of a new marketing and business consulting firm, Interface Group Limited, which will specialize in East-West trade.

He said the Nixon Administration had done more for Spanish-speaking persons than had any other administration but added "I am disappointed that the momentum has slowed."

Nixon Appoints S.I. Hayakawa

SAN CLEMENTE. — Dr. S.I. ...

Mag. Apologizes For Epithet

LOS ANGELES. — "The Machinist,' official publication of the International Association of Machinists and Aerospace Workers, pulled an inadvertent boo-boo by headlining a story, "Jap 747 hijacking peps drive for law."

It was immediately called to ...

Sapporo Judge Rules Japan Self-Defence Forces Illegal

SAPPORO. — District Judge Shigeo Fukushima ruled Sept. 7 that the existence of Japan's 232,560-man Self-Defense Forces was unconstitutional in a case brought by farmers against construction of a Nike ground-to-air missile base in an area which had been a forest preserve.

The government, shocked by the ruling, said it would appeal. Unless the higher courts overturn the decision, the Kakuei Tanaka government would be legally obliged to abolish Japanese defense establishment and presumably the U.S. bases in Japan which now house 62,000 troops.

The suit, which began four years ago, was initiated by farmers of Naganuma, Hokkaido. It was the first time the constitutionality of the Self-Defense Forces was being tested.

Article Nine

Article 9 of the 1946 Japanese constitution states:

Aspiring sincerely to an international peace based on justice and order, the Japanese people forever renounce war as a sovereign right of the nation and the threat or use of force as a means of settling international disputes.

In order to accomplish the aim of the preceding paragraph, land, sea, and air forces, as well as other war potential, will never be maintained. The right of belligerency of the state will not be recognized.

The government over the years — and its attorneys in the missile suit — argued that this provision forbids Japan from waging aggressive war but did not rule out the right of self-defense.

In line with that thinking, the government chose the names Ground Self-Defense Forces, Martime Self-Defence Forces and Air Self-Defense Forces for its army, navy, and air force when they came into existence in 1950.

Crimes. . .

(Cont. from Page One)

ties). After eating, I went out front to hail a taxi. There were plenty of empty cabs. But, the automatic rear doors weren't working. The drivers just stay there, holding up three or four or five fingers and mumbling something that I didn't understand any more than the fingers. The total message they had for me, however, was quite clear; They weren't going to drive me anywhere (another unconsidered Tokyo crime).

So, I started walking back to the Hilton. And I'll admit it now, I was sligthly nervious. The road from Akasaka up to the Hilton is spooky, indeed. At its darkest point, I spotted two men coming the opposite way. Each was wearing a white mask. I knew that this was it. They were obviously smaller and faster than I.

They came closer and closer. My occidental heart was pounding. But they walked on by. I wanted to run for the safety of the Hilton. But uphill? Just then, they turned and came back at me. I froze. We'll see, I thought, if my college wrestling is any match for their judo or karate or whatever they're going to do.

They pulled alongside me — one on either side — and I waited. The obviously older one through the mask, asked "American "

"Yes," I squeaked.

"Congratulations for getting men to moon. Goodnight." They turned and headed back down the hill. I still had my money, wallet and watch — and my sweaty palms.

A couple of days later, in Osaka a group of teenagers came charging across a street, right at me. Again, I was too chicken to run. Hell, there were dozens of them and in seconds they had me surrounded. The biggest one reached into his pocket — for some secret Oriental weapon, I supposed.

Instead, out came a ball point pen and a little pad. "Can we have your autograph?" For the next 20 minutes, I signed. And I knew how Elvis Presley and Rock Hudson felt.

The next frightening occasion I remember was a double-header right after we moved here in 1970. I was working very late at the office. I had dinner in one of those soba shops near Tokyo station. Every Japanese man in that place looked like an Asian Godfather to me that night. I quickly slurped down my soba and headed for the subway. I had to take subway. I still didn't understand the taxi's three-fingers, four-finger routine.

As I reached the curb, the most dangerous-looking guy in the soba shop burst out the door and chased after me waving in the dark what I was sure was a samurai sword.

When he got to me. "You left your umbrella in the restaurant," he said — handing me the "samurai sword."

Not 10 minutes after that, on the subway. I noticed that woman starting at me, Bonnie without Clyde, in a kimono, I was sure. Her piercing eyes spelled trouble. And she came at me.

Now, don't misunderstand. I'm a big boy and wasn't afraid really of what she might do to me. But, I was terrified of the thought of what all the Japanese men on the train might have done to me if I raised a finger to defend myself against this moll. They'd kill me, I knew, Fu Manchu-style.

She sidled up to me, nose to elbow. Here it comes. She spoke. "May I practice my English conversation?"

She did. and I did. I was delighted.

Now, after living here for two years I just don't get nervous when I'm out at night (except when I'm back on home leave). In fact, I'm rather aggressive.

Just the other night on the subway platform at Shinjuku, I spotted this especially attractive lady. Beautiful kimono; no shopping bag. I eased over next to her, elbow to nose. And, I asked, "May I practice my Japanese conversation?"

She took off, running up the platform. For all I know, she's still running.

I guess she knew I was from New York.

The New Cana

A member of Ethnic P
Association of Onta
Second Class mail
No. D-0366

SUBSCRIPTION
$11.00 a Year
$7.00 for Six Months

T. UMEZUKI Publish
K. C. TSUMURA
English Section Edit
KEN HORI
Japanese Section Edit

PUBLISHED ON EVERY TU
AND FRIDAY

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 133, Ont.
366-5005

CLASSIFIE

Help Wanted

GIRL for office duties, essential. Must be able to Japanese and English. phone 291-2946 (Toronto).

MAN to train as an to supervisor. Must have feur's licence. Permanent ment. Phone 291-1673 (Tor

WANTED immediately experi ced kitchen help for west steak house. Phone 21 ask for Bill.

SERVICE station attendan apprentice. East end, phone 5691 (Toronto).

TOY making machine ope serging. Phone 368-0616 (To to).

Domestic Help Wa

Live — in position of ligh sekeeping for family with school age children and bot rents working. Own room TV and most weekends fr $170. per month. Please 488-5412.

For Best Results
Use New Canadian

Paramount GIFT SHOP
733 Danforth Ave., Toronto
Phone Store 463-3426
Home 469-0293
Japanese Food
Deliver Evenings and Saturdays

Go To Church Of Your Choice This Sunday

Why The Christian Science Monitor recommends you read your local newspaper

Your local newspaper keeps you informed of what's happening in your area — community events, public meetings, stories about people in your vicinity. These you can't — and shouldn't — do without.

HOW THE MONITOR COMPLEMENTS YOUR LOCAL PAPER

The Monitor specializes in analyzing and interpreting national and world news . . . with exclusive dispatches from one of the largest news bureaus in the nation's capital and from Monitor news experts in 40 overseas countries and all 50 states.

TRY THE MONITOR — IT'S A PAPER THE WHOLE FAMILY WILL ENJOY

The Christian Science Monitor
One Norway Street
Boston, Massachusetts, U.S.A. 02115

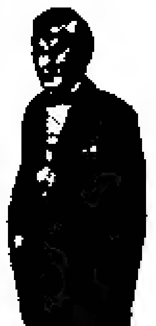
Please start my Monitor subscription for the period checked below. I enclose $________ (U.S. funds).
☐ 1 YEAR $24 ☐ 6 months $12
☐ 3 months $6

Name________

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
William Wales Ltd.
Insurance Agents
4 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A. Ont.
Phone 368-4681

Bus: 961-5511 Res: 922-1853
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 403
130 BLOOR ST. W. TORONTO

YOUR BLOOD
the greatest gift of all

Alna OF TORONTO

• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI
REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 261-5194
Scarborough

Paul K. Asada, D.C.,
"Doctor of Chiropractic
728A St. Clair Ave. W
(½ block West of Chr
TORONTO
651-8060 Res. 621-

$1000 WEEKLY DRA
SEPT. 19th. WINN
MR. KEN MORISH
TORONTO, ONT.
No. 300
SEPT. 29 & 30 — 1 P.M.
ARTS SHOW

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian. Broadview at Simpson Ave.
Services:
Sunday: Sunday School and Worship Services 2:00 P.M.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 P.M.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Please Contact: Mr. S. Yokota 425-8128. Mr. H. Yoshida 481-1686.

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
701 DOVERCOURT RD.
SUNDAY, SEPTEMBER 30, 1973
Service 11:30 a.m.
Japanese Rev. HIRAKU IWAI.
English Rev. Ken Matsugu Sunday School

TORONTO BUDDHIST CHURCH
SEPTEMBER 30, 1973
10:30 A.M. Sunday School
11:00 A.M. Honour Graduates Sunday
2:00 Japanese Service
918 Bathurst St.
Telephone: 534-4302

Japan's Specialty Shop
Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave. W.
phone 489-8611

In Toronto's West End
SHITO Karate Dojo
76 Six Point Rd.
Off Islington Ave.
South of Bloor
PHONE 233-3478

TOM'S TELEVISION & RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
1055 MIDLAND AVE. (ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1583
Between Eglinton & Lawrence Ave. East,
Repairs To All Makes

Takara Jewellers
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat. 9—1.
31 Dundas Sq. Toronto, Suite 1291. Phone 363-0952
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

TAVERN and RESTAURANT
TASTE OF JAPAN
レストラン 日本の味
FULLY LICENSED
SUKIYAKI
TEMPURA
TATAMI ROOM
ALL MAJOR CREDIT CARDS HONOURED
103 YONGE (Between King & Adelaide)
863-0002

Dates And Doings

Manitoba JCCA Bursary Of $300.00 Offered

WINNIPEG. — The Manitoba JCCA is sponsoring a student bursary of $300. to one post secondary student for the school year of 1973-74. Japanese Canadian students, enrolled in schools of nursing, community colleges, or Univ. of Winnipeg, or Univ. of Manitoba are eligible for application forms.

Please write to: Miss Jane Tsujimoto, 713-233 Booth Drive, Winnipeg, Man. R3J 3M4 or phone 888-7039. — Outlook.

Dreams

By JEAN TATEISHI

I'll put my dreams away for tomorrow,
Tuck them in my heart not to give away.
Take the flowers and their beauty I'll borrow,
And the smiles and sunshine of a bright summer day.

Here in the garden of love there shone for me,
The hopes we seek for man's own destiny.
A tree will grow strong and tall in nature's greenery,
We wrap in dreams all the songs nature offers free.

Tied with a ribbon borrowed from the sunset gold,
Tuck away the flowery pathway where we used to walk.
And a 1000 blooms of flowers, all that it will hold,
sprinkle generously the sunbeams to keep alive to-morrow's dream.

In winter's cold when the snow is deep on the ground,
And grey skies brood above a world of ice and snow.
My mind will dwell on warm dreams tucked away,
When summer's golden days comes back in all its glow.

Read Stella Ito's
"SUKIYAKI"
A Japanese Cookbook For Cosmopolitan Gourmets
"Over 60 Favorite Recipes"
Available At The New Canadian For Only $1.65
479 Queen St. West — Toronto 2B, Ont.

The New Canadian
479 QUEEN STREET WEST, TORONTO 133, ONT.
Please find enclosed $.................. for which
☐ Renew my subscription.
☐ Enter my new subscription for .... year/months
$7.00 for 6 months — $11.00 per year
NAME (MR. MRS. MISS) ____________
ADDRESS ____________
CITY ____________ ZONE NO. ________
PROVINCE ____________

Now On Sale At The New Canadian
THE JAPANESE AND THE JEWS
By ISAIAH BEN DASAN
A thought-provoking book by a writer who combines an intimate knowledge of the Japanese with remarkable understanding, admiration, and respect for the Jews.
A runaway, best seller in its original Japanese version,
Now in English.

Custom Picture Framing
NISHIMURA PICTURE FRAMES
1278 Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN
Tokio Nishimura 923-8877

Buy and Sell Your Home Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE Ltd.
2008 Lawrence Av. East
Scarboro, Ont.
757-5184

Made To Measure
SUITS FOR MEN
C. NOMURA
Phone 694-9553
"Will call on you"
(Within Toronto)

Buy & Sell — Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robt. Owen, Realtor
2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 - Res. 261-2581

KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

DANFORTH SPORTING GOODS
FISHING TACKLE
DEW WORMS
1202 Danforth Ave.
At Greenwood.
George Fukuoka
463-7400
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
— 0 —

齋田醫師はオーケー

カナダ・麻酔専門者協会が決議

【晩市】晩市ゼネラル病院麻酔術部では當市の齋田ドクターを去る九月一日付、同部の部長補に任命、齋田ドクターによる「ハリ」使用計畫に参加するよう指令と要請状を同ドクターに送つてきた。

またカナダ麻酔術者協會の理事會は、ハリ使用についての聲明書をこのほど發表、ハリの有効性と醫學的検討が完了したのち、ハリ使用の訓練組織及びハリ使用ライセンス制を設け 有能ハリ師に合法的立場を與えること。無資格者でハリ専門家と名乗つて一般をあざむくことを同協會は愼重に取締ることを强調した。

それと同時にハリに関する決議を採擇し、現在の段階ではハリ治療は試験的なものと考慮し、その治療をうける患者には絶對チャージしないことを趣旨としているが、最終項目に「上記決議は齋田ドクターには適用されない。彼はビーシー州で永年、無事故でハリ治療を行つている」と齋田ドクターの存在を特に認めている。

乳牛家を交換

【エドモントン】北海道とアルバータ州は乳牛関係の計畫交換に同意したとホーナー農相がこのほど發表した。アルバータ州の乳牛専門家が北海道に派遣され、北海道から同様、エキスパートがアルバータで研究することになるわけ。

交換計畫はまず双方面に乳牛専門家二名、専攻大學生か卒業生四名及び經驗ある十名の牛乳業者を交換することになつている。

ト市佛婦会の廿五年

十月二十八日(日)に記念行事

トロント佛教會では來まりゆく秋とともに、いろいろの行事が相ついで行われる。十月にはまず、米國西ロスアンゼルス佛教會駐在の藤村文雄開教使が來市、七日(日)の神月法要の特別講師として講話。また十月二十日(日)午後二時からは永代經法要が厳修される。さらに十月二十八日(日)はトロント佛教婦人會が結成されて二十五周年の記念行事が盛大に行なわれる。

當日は午後二時から記念法要が厳修され　また功勞[illegible]法要後親睦會、ひきつづき婦人會員による寸劇「万寿姫」など各会による楽しい演藝會が催される。

ハ市日系合同教会のバザー

【ハミルトン】當地日系人合同教會では秋のバザーを來る十月二十日(土)午後一時より五時まで開催。殊に[illegible]ス依頼も兼ね会員一同よりサービスをするため準備。諸兄姉の協力を希望している。

レ市でバザー

【レスブリッジ】當地佛教會では來る十月十四日(日)午後三時から七時まで佛教會堂で秋のバザーを開催。ちやめん・すのこ・サラペーのチケツを賣り出している。

「沖」俳誌 日本発行

主宰　能村登四郎

△水原秋櫻子の高弟で、昭和四十五年俳人協会賞受賞、四十五年俳誌「沖」創刊、一流誌に比肩する充実さを見せている。

△「傳統とあたらしさを主張」という標語が綜合俳句雑誌「俳句」に沖誌の広告文が必ず印してある。

△「沖」の詠風に興味ある方は会員になつて下さるようカナダ支部に連絡して下さい。

竹田寅雄
Mr. T. Takeda,
40 Cotillard Street,
Farnham, Que. J2N 1Y7

トロント日系文化会館

○トロント日系聖公会婦人會秋の行事は次の通り
△十月六日(土)ラメージセール、十二時―二時△十月八日(月)オタワ方面に紅葉狩り△十月二十七(土)バザー、一時―五時

○福岡縣出身の海外在住者で長逝した者の慰霊祭は九月二十六日博多の崇福寺で執行される旨、龜井海外協會長から知らせがあった

幸運賞くじ

當選者
△九月十九日　森下ケン氏（トロント）番号三〇〇。

△九月二十九日、三十日　アート・ショウ、午後一時・六時まで。

美勇登句会應募俳句選集

『夏木立』　青木天浪 選

天　驟雨一過小牛駆け込む夏木立　禰田清
地　農荘の構え涼しや夏木立　藤本春野
人　乳母車止め1見上る夏木立　千葉小松
五客
天然の美歌ふ湖畔や夏木立　千葉小松
ナイヤガラ虹のしぶきや夏木立　井上白浦
夏木立参道の玉砂利木蔭して　三井月鏡
道標べ青空高き夏木立　北川北嶺
喘ぎ来て憩ふ芝生や夏木立　藤本春野
十額
抱え見る幹ノ太さや夏木立　小財新旬浪
遠雷を追うて驟斬く夏木立　丸野桃月
夏木立夕立雨や旅の宿　佐藤旭山
一人居て蝉啼を聞く夏木立　的場たえ
バーベキューの餘香漂う夏木立　中島九生
旅行者のオアシスとなる夏木立　北川野乃花
老人の杖けまりし夏木立　禰田清
白雲の漂う窓や夏木立　田中河童子
若杉の育ち逞まし夏木立　立石嘉江
鎮山の静寂くし夏木立　同
百鳥の囀り涼し夏木立　選者

『夏季雑詠』　青木天浪 選

天　驚一羽すつくと佇てり青嵐　田端鈍舟
地　甘き香や夾竹桃の花盛り　立石嘉江
人　蝉の聲うつつ聴きつ昼寝かな　北川笑川
五客
波切つて進む漁舟や夜半の月　禰田清
掌に乗せ「程々に切る冷奴　井上白浦
夏草や麦帽ぶ税の脱げ心地　小財新旬浪
朝風に蜘蛛の作業や離れ業　三井月鏡
涼しさや筧を落つる水の音　北川野乃花
十額
夏の月バーベキューの庭騒高し　禰田清
盆仕度供華に添えたき蓮餅　立石寿江
旅疲れ洗い流すや夏ノ風呂　芹水
ナエリ丶摘み老いも忘れて励みけり　中島九生
炎天下白き小布を馬ハ掛け　丸野桃月
鉄風に太りし桃の丸裸　田中河童子
水切つて育団欒ゝ箸を探る　千葉小松
夏の暮男ノ子の命鮭漁り　安井幸芳
慈善徒歩二十哩や雲の峯　北川北嶺
曉天や紅吐く薔薇の香も高し　森明星
松杉檜緑を競う宮の森　選者

寄付感謝

本年七月から九月十五日までに次の会や諸氏からご寄付を頂きましたことを深謝申し上げます。（敬称略）

ニツポニア・ホーム

△五弗　ハミルトンの梶浦マス
△三弗　スカボローの宮崎治郎兵衛
△十弗　ウイローデルの上手梅吉
△五弗　クベツク州の渡辺秀義
△仝　ハミルトンの坂倉[illegible]
△仝　仝　永盛月句会
△五弗　仝　森下ナオ
△十弗　ハミルトンの桑原夫妻
△廿五弗　勝野夫妻　銀婚記念
△十五弗　トロントの沖広浩一郎
△十弗　仝　松山平四郎
△仝　仝　村岡敏明夫妻
△仝　仝　森マツエ
△仝　仝　森田覺三
△五弗　仝　森ヒサエ
△百弗　スカボローの實崎ジョージ
△廿五弗　ロンドンの矢吹清二郎
△二十弗　デルタの田端夫妻
△仝　林ケン夫妻　故母西山アキ一周年記念
△仝　ケベック州の一圓庄造夫妻
△十弗　仝　岩中ケンジ夫妻
△仝　ミシサガの禰田ケ一
△仝　セントカサリンの松下一郎
△十二弗　仝　上田敏夫
△五十弗　東京の江之本カナ
△十弗　ミセス高橋　夫時右衛門昇天記念
△二十弗　トロントの安齋連治
△仝　モントリオールの山本シグル
△廿五弗　スカボローの今田サチ家族　父山崎由太郎昇天記念
△十弗　トロントの延藤よみ
△五弗　仝　高木喜十郎
△仝　仝　宇佐美フミ
△仝　仝　ミセス入澤
△仝　仝　ミセス石井シゲノ
△十弗　仝　藤本修三
△仝　仝　伊吹政治
△仝　仝　槇松夫妻
△仝　仝　古本アサエ
△仝　仝　佐藤定
△仝　仝　山中ヤス
△仝　仝　河口乗太郎夫妻
△仝　イズリントンの高橋ロシ
△廿五弗　仝　三楽会
△十五弗　仝　上田トヨ
△十弗　仝　藤田喜一
△仝　仝　岩下フミ
△仝　ビームスビルの新クルエ
△仝　バーリングトンの高一
△[illegible]　上田野人夫妻
△十弗　佐矢光夫　タイローデール
△百弗　グランドフォークスの杉本増太郎夫妻　結婚六十年記念
△百弗　トロントの埴田キング

ー旅行センター御案内ー

▲日系人のためのメキシコ旅行
十一月十六日ー十日間
當社よりのエスコートつき

▲帰日観光團
□九月三十日ー十月二十一日
□十月十二日ー十一月二日
□十一月三日ー十二月七日
□十一月二十七日ー一九七四年一月二十三日

▲日系人のためのハワイ観光團
□一月二十日ー二週間

お問い合わせ下さい。申込書詳細お送りいたします。

タイムス スクエア 旅行センター
TIMES SQUARE TRAVEL CENTER LTD.
672 No. 3 Road Richmond B.C.
Telephone (604) 273-[illegible]

THE PLACE TO START YOUR HAPPY HOLIDAY

IMPOTRERS — DISTRIBUTORS
SHIMIZU INDUSTRIES LTD.
Mail Address: P.O. Box 5569, Vancouver 12, B.C.
344 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
(606)-687-5445 or 687-5016

●特約 □ヤマサ醤油 □ヤマサみりん □ナショナル電気釜 □サッポロ一番 □サロンパス □カルピス
○東鳩タクヤー ○はなまるき味噌 ○マーメイドソース ○丸美屋ふりかけ ○フオーチュンクッキー ○ダイヤモンド乾ラーメン ○どん・ちゃーしゅー

▲料理屋さん専用の業務用
□ヤマサ醤油一斗樽 □ヤマサ黄みりん一斗樽 □大びん □白・赤味噌 四貫四斤 □天ぷら粉 四貫四斤
□東丸うす口醤油一斗樽 □しらたき大缶 □たけのこ大缶 □竹・木割ばし □冷しまぐろ いか くらげ

Rice Cooker

▲食料品・冷凍品・雑貨、雑誌の卸し。お問合せ御注文はコレクトコールでお申越し下さい。

清水インダストリー（清水健藏）

みりん

酔いどれ船（九）

第四話「或る一人の叔父の物語」

北 杜夫

レジデントの上がスタッフという職名で、一人前の医者を意味する。田舎の小さな病院でスタッフになるのは難はないが、大学病院ともなると競争がごく激しい。

毎年、一人か二人スタッフの地位があくが、そのあとを埋めるレジデントは三十名以上の中から選ばれ、なかなかの難関だ。能力のうえに院長の覚えもめでたくなくてはならない。日本の大学と変らぬどころか、すっときびしくドライである。いつまでも取り残された連中は、あきらめて、地方の二流、三流の病院へ去ってゆく。

四年目、おれはそういう選択を迫られる時がきた。院長に呼びだされ、プリンス・エドワード島の州立精神病院なら、スタッフの口があると言われた。このまま大学病院に残っていてもウダツはあがりそうにないし、都会のよさそうな病院の口は、みんなさしておれより優秀とも思えぬ白人の同僚にとられてしまっている。日本で「売られるコールガール」役に愛想をつかしたおれだったが、異境にきて、またしても辺鄙な島の病院にやられるのかと、さすがにその時はもの悲しかった。

それでも、プリンス・エドワードという島の名は記憶にあった。カナダ人の同僚に聞いてみると、すばらしく景色のよい名高い観光地で、夏にはニューヨークあたりの金持がぞろぞろと避暑にやってくるという。

それでも、おれはだまされまいぞと思って、わざわざ旅行社へ調べに行ってみた。すると、その話はまったく本当で、きれいなパンフレットをどっさりくれた。写真も記事もすべてが美しく、十六世紀にこの島を発見したフランス人が「この世でもっとも魅惑的な島」と言ったということから始まって、昔の原住民のミクマク・インデアンは、『波にゆれる家』と呼んでいること、風光は明媚、住民は純ぼく、さまざまなリクリエーションに欠けることなく、まさしく『地上の天国』であることがうたいあげられていた。もっとも観光パンフレットといえばすべてよいことずくめに作られているものだ。それなのに、おれはそのパンフレットに心底からだまされちまったわけだ。

なぜかといえば、このプリンス・エドワード島こそ日本でもごく周知の小説、「赤毛のアン」、つまり『グリンゲーブルズのアン』の舞台だったからだ。観光パンフレットにもそのことは銘記してあり、作者のエルム・モンゴメリの家は島の国立公園の中に博物館として保存されているという。

おれはむかし『赤毛のアン』を読んだことがある。あら筋も忘れてしまったがアンという少女は可愛らしかったし、島の自然も登場人物も魅力的で、全体がほのぼのとしてロマンチックだったように覚えていた。そこでおれは、『赤毛のアン』の島なら、一、二年いるのも快適であろうと思いこみ、すぐさまプリンス・エドワード島の首府にある州立の精神病院に赴任する件を承諾した。

秋のバザーご案内

ハ市聖十字教会婦人会主催

ハミルトン聖十字教会婦人会では例年通りに『秋のバザー』を来る十月六日（土）午後一時から開催いたします。

◎食堂には、"うどん" "すし" "赤飯"

◎売店にはいろいろ珍らしい品物を取り揃えています。

どうぞ皆様、友人お誘いの上ご来会下さい。一同お待ちしております。

和食レストラン

すきやき てんぷら てつぱんやき よせなべ

一龍

TOKYO PALACE

月曜…金曜 午前十一より午後十時まで
土曜…日曜 午後五時より同 十 時まで

769 Yonge St. (Above Bloor) Toronto

Phone 921-5777

ほんや。

510 W. Hastings St., Vancouver 2, B.C. Tel. 681-6716

ベストセラー

各社文庫本

月刊誌・週刊誌

メールオーダー受け承わります。

トロント日蓮佛教會

毎月第一日曜日 午後二時。

バジョー街五 電話四六三―八二六三

5 Badgerow Ave., Toronto 252, Ont. Phone 463-8263

トロント佛教會

九月三十日（日）

午前十時半 日曜学校

午前十一時 朝の礼拝

午後一時 日中

Toronto Buddhist Church 918 Bathurst Street

電話 五三四―四三〇二

聖アンドリュー聖公會

電話六五四―五六五七

九月三十日（日）午前十一時半 早禱式

説教「トロントに来て」日本大学教授中村伊作氏

◎教会学校十一時半

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

◎九月三十日（日）午前十一時半

説教『神の力』 岩井牧師

△聖書 創世記 △賛美歌

日系セブンスデー・アドベンチスト教会

安息日学校聖書研究會（土）午前九時半

安息日礼拝（土）午前十一時

祈祷会（水）午后七時半

牧師 阿嘉廣英

連絡先 七六二―〇五七二 二八四―一七二一

トロント市モーティマー街十九

屋根修理一切

住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事のご用命に應じます。オ州内どこでもサービスに應じますからご通知下さい。

（カナダ屋根業協会々員）

経営 西島俊雄

Allway Roofing Ltd. Phone 481-3374 Bus. Phone 293-4639

トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方のご参拝を歓迎致します。

カナダ教會 会長 大倉トミ

160 Greenfield Ave. Toronto 389, Ont. Phone 247-9791

辯護士 大家一夫

（クインズ・カウンシル）

ト市カールトン街二 ルーム一八〇五

電話 三六六―六三八八

自宅二九三―四二八一

辯護士 鬼塚敏三

クインズ・カウンシル

事務所 ト市ユニバーシティ街四二五 六一五号室

電話三六三―五〇〇二

自宅四九三―二四五七

▲一切の法律事務にあうじますから御相談下さい。

花

PHONE 425-2122

ハナ一切のご用命は親切・勉強のシャロン花屋

942 PAPE AVE

花 ご注文

ハイランド花屋

店主 ジョン小野寺

HIGHLAND FLOWERS [illegible]

●日本行切符 販売代理

ビーアンドオー・ライン

プレジデント・ライン

●保険―火災、自動車、病気、海上、生命

内田商會

[illegible]オーン街三二九

電話六八四―一二七七

パラマウント ギフト・ショップ

○日本食品一切

御進物及び土産記念品いたします。

ト市ダンフォース街七三三

電話店四六三―三四二六 家庭六九一―〇二九三

おいしい中華料理

ていねいなサービスで召し上って下さい。

（ゴールデン・ドラゴン）

金龍酒家

電話 三六八―二四七五

GOLDEN DRAGON CHOP SUEY, 131-A Dundas Street West, Toronto Phone 368-2475

AUTHENTIC JAPANESE DISHES

"MICHI" RESTAURANT

459 CHURCH STREET, PHONE 863-9519

328 QUEEN ST. WEST, PHONE 924-1303

日本料理 みち

◎チャーチ店

チャーチ街四五九

電話九二四―一三〇三

◎クイーン店

西クイーン街三二八

電話八六三―九五一九

（クイーン店だけ月曜休み）

日本全國に廣く紹介

一世の苦闘ぶり

テレビで集團密航往時しのぶ

【東京通信】今夏、日本からの團体さんの海外旅行もカナダというのがめつきりふえてきたようだ。バンクーバーで語學の勉強とか、カナデアン・ロッキー見物とか、アラスカからカナダの自然をみるとか、もう珍しくなくなつたようである。それに会議も數多く日本で開かれて、ちよつとばかりカナダ・ブームというところ。

先日夜、エヌ・エッチ・ケーテレビの『スポットライト』で明治三九年九月、宮城縣萩い濱からバンクーバー島へ集團密航を企てた帆船『水安丸』のことが紹介された。密航者の宮城縣登米野郡米川村の農民八三人そしてリーダーの及川甚三郎さんのこと。その内の一人 ハミルトンで引退中の後藤金平さんと、現在日本にいる末弟の六郎さんとが電話で話しあう風景、甚三郎さんの娘でカナダ生れ、今は故郷に歸つている及川シマさん（宮城縣東和町）や當時十七才で參加して今は在日の佐藤信平さんも出演した。更にカナダ三世で早稲田大學の大學院で日加交流史を研究している岡田デネスさんと、これからカナダへ技術移民に出かけようとしている日本の若者たちとの對談などがあつた。當時の密航移民がやつと入國を認められてから、鐵道工事、山林伐採などを經てフレザー河のサモン漁に定着する苦心談も紹介されて、日系一世の苦闘ぶりがエヌ・エッチ・ケーのプライム・タイムに登場するのは恐らくこれが初めてであろう。（今澤）

雨少なく野菜値上る

南オ州一帯の收穫二〇%減

○…オンタリオ州の日照りつづきの八月は各地の農產物の收穫に悪影響を及ぼし野菜やフルーツ類の値上となつている。この熱波つづきでいい收穫を喜んでいるのはタバコ栽培業者だけ。

○…ナイアガラ半島地區のフルーツ收穫は總体的に一〇ないし二〇%減 特にブドウ收穫は二〇ないし二五%減少となつている。糖分は平年より含有量が多いがいづれも小粒。農園の多くではブドウがしなびてしまつたほど。

○…ピーチ農家も熱波で急激に熟し、輸入物とかち合つて値下げを余儀なくされて收入見込みを狂わせたという。八月中の降雨量はわづか一・一五インチ。平年の平均は二・八八インチ、一九四二年以來最も雨の少ない八月だつた。

在加縣人の略史作成

鳥取縣から西尾愛治氏來訪

在カナダの鳥取縣人を各地にたづね、その活躍状況を調べて『カナダ鳥取縣人略史』を作成する計畫の西尾愛治氏（鳥取縣海外協會會長 前同縣知事）が門永友治郎氏 案内で先週末本社を訪れて挨拶した。

西尾氏は『カナダの縣人状況は余く暗やみで、トロントにこれほど多くの縣人がおられることさえ、私自身知らずに今日まで來ました。ニューヨークからこゝへ來訪してゆつくりした靜かな都会なのでほつと息をついでいるところです。ここからカルガリー、バンクーバー方面の縣人の方々にお会いしたいです』と語つていた。

日光ガーデンにおける同氏の歡迎デナーについ、『ウイークデーにも拘らず、多數の方々がおいで下さつて、本當にビックリしました』と感激していた。

新貯蓄公債

十月から發賣

【オタワ】ターナー藏相はこのほど、期限十二年で年利平均七・五四%の新カナダ貯蓄公債の發賣を發表した。七三ー七四年シリーズは十月三日より發賣されるが日付けは十一月一日、十一月十五日まで額面（無利子）で買うことができる。

十月中旬に歸國

内田總領事夫妻

【ウイペッグ】當市駐在の内田總領事は夫人と共に十月中旬歸國することになつた。内田總領事は在任二年半、マニトバ及びサスカチュワン州の各層及び日系人との交流を深めてきた。本社への來信によると本省でのポストは不明だが、東京には二、三年在任する見込みなので、カナダからの來訪者はいつでも立ち寄つてほしいとのこと。（自宅は川崎市中原區伊田）

クレジット川にサモンのぼる

オ州天然資源省 發行誌『ニュースレター』によると、トロント市郊外のクレジット・リバーの川口でいまコーホー・サモンがさかのぼろうと游泳しているという。一九七二年春に移植されたサモンが產卵のためクレジット川をさかのぼるわけで九月はじめから十月にかけて平均五斤程度（重いのは十斤）のサモンがのぼり、釣人を楽しませる。今シーズンは大獲れが豫想される。

米釣人の自家用二機を押收

ク州北方でトラウト釣りすぎ

【モントリオール】米國メインとバーモント兩州の釣人六名が先週、ク州北カジエーカス・ベイ地區でスペックル・トラウトを制限數以上に釣り上げて所得し、いたカドでつかまり、六人が使用した二機の飛行機も州當局により押收された。

この米人六名組は一人當り二十五尾しか所持できない規則を無視し、合計二百尾も釣りあげていたのが自然保護官によりみつかつた。法規にしたがうと罰金一千弗又は禁錮十二ヵ月となつている。價格四万弗見当の二機は裁判が終るまで沒收されたままとなる。

五輪記念貨幣

【オタワ】ワイレット郵政相は先週末 來る十二月早々から一九七六年五輪大会の記念貨幣を發賣すると發表した。銀貨五弗と十弗の二種で、郵便局銀行などで販賣するほか鑄造所へ直接注文することができる。

マキタ電機

カナダに会社

【東京時事】マキタ電機製作所は先週、カンナ、ミゾ切りなど電動工具の輸出増強を図るため、來春にもカナダとイタリアに現地法人を設立する計畫を明らかにした。

同社はすでに米國、英國、フランス、オーストラリアにそれぞれ現地法人を設け總賣り上げの約一五%、年間十八億三千万圓を輸出している。今回さらにこれを増やすため、新たに現地法人を發足させることにしたもので 資本金は両社とも二億圓程度を豫定、カナダ、イタリアの順で設立する。

朝顔展示会賑う

トロント日系ガーデン・クラブではこの程ど日光ガーデン別室で朝顔展示會を行つたが出席者四十名、三十二鉢の出品で大賑い。ハミルトン市よりも吉田夫人が朝顔鉢をさげて出席した。

互選の結果、一等大八木忠吉、二等尾本鋭卿 三等小谷敏夫、四等草野鶴吉 五等岩崎みどりの諸氏。

求 經驗あるガーデナーで責任者一名、ショファー・ライセンス所持のこと。またガーデン・ヘルパー入用。委細電話二三五ー七八三六（トャント）

求（至急）リセップショニスト兼セクレタリ。英語に堪能な方。 東京銀行トロント駐在員事務所 電話 三六八ー一七八六 委細面談、履歴書持參して下さい。

求 テレビ修理に經驗ある方一名入用。電話五四九ー九一〇四（山下、ハミルトン）

求 マザース・ヘルパー及びベビー・シッター。住込み。英語不要。電話四二五ー五六二八（トロント、テルナ・ハンター夫人）

求 ガーデナー・ヘルパー數名を雇いたい。電話五三三ー七六五一（前原）

求 ウエートレス二名及びブックキーパー一名。委細面談、電話八六三ー〇〇〇二（日本の味レストラン ト）

貿易会社 古屋 交通社

TEL: 366-5451 460 DUNDAS ST. WEST TORONTO TEL: 363-0655

天下一品 國寶醤油

納豆その他珍らし…
冷凍品が着きまし…

工事中はいろいろと御不便をかけますが、しばらくの間…う下さい。

土・日曜に限り店の裏にパーキング・スペースもありますので御利用…

◎八月ラッキー賞入賞者
▲福島エッチ様 パナソニ…
ラジオ
▲山本エッチ様 パナソニ…
ラジオ
▲小財エヌ様 パナソニ…
ラジオ
ご來店ありがとうござい…

…フルヤ旅行案…

満員御禮

夏のフロリダ觀光ド引き…
日本觀光グループ」も盛…
した。皆様の御支援を感…
國内・外の旅行、ホテル…
ターカー、チャーター、…
いつでも御氣輕にお電話下…

Nikko にっこう sukiyaki
japanese restaurant/tavern

各種パーティ

營業 月ー金曜 正午から十二時…

9本全國に廣く紹介

一世の苦闘ぶり

健康談義

ミル父子記念學会のこと

梅月生

このらんには、そぐはないことながら

今春（五月三日から三日間）トロント大学で開かれたミル父子記念学会に出席した神戸の甲南大学経済學教授杉原四郎博士と東京の国學院大學教授山下重一博士が、五月二日、伊東忠商会の西川氏の紹介で來社、二人から聞かれるままに一時間ばかり、あれこれの話をした。——太平洋戦争前と戦後の日系カナダ人社会の様相、昔のバンクーバーを中心とするカナダ西部沿岸に集結していた、寧ろ孤立的な日系人の生活状態から、戦争勃発により受けた苦難と犠牲を割合に短時日で克服し更生した日系人の新らしい生活分野の開拓と発展等々をも織りまぜて。

杉原教授は、このミル父子記念会のことその他、カナダ旅行の印象のうち、トロント滞在一週間のことを「トロントのタンポポ」と題し、東京の未來社から出している月刊「未來」に発表したとて、その復写をわざわざ送って下さった。その中には、「ミル父子記念學会」というのは、今年はたまたま父のゼームス・ミルの生誕二百年、その長男のジョン・スチュアート・ミルの逝去百年にあたっているので、現在トンロト大學出版部から刊行されているジョン・スチュアート・ミル著作集の編集委員會が記念集会を企画し、イギリス、アメリカおよびカナダのミル研究者九人の報告を中心とする學会が実現したことから、それに出席するためカナダ旅行の後半の一週間をトロントに滞在したので、その間の見聞を日記風につづったと前おきして、色々の印象を書いてある。ここに私自身のことを書くのはおかしいが、杉原教授は、「七〇歳を越えているとは見えない元氣な口調で、この国での日系人の苦闘の歴史を語ってくださる」とか、〝転禍福爲〟を語る梅月氏の口調はあかるかった……とも述べてあるが、私は今もなお、日系カナダ人の戦中・戦後の雄々しい行動に誇りを覚えているので、それがおのずから静調に現われてくるのであろうか。

このほか、一文の中には、つぎのようなことも記されてある。

▽大學の廊下の壁に英字で「カナダは民衆のものである」とか「社会主義のために戦え」と落書きがあるのを見出したこと、トロント大學にも毛沢東主義者をふくむ過激派の學生が少数ながらいるということは、ここで印度哲學を教えている京大出身の桂氏からきいた。

▽ミル記念会はビクトリア・カレッジの図書室で夕刻開かれたレセプションからはじまった。国際経済学専攻で、神戸大學に最近までおられたノースイースタン・イリノイ大學のコロンボ教授やウイニペッグのマニトバ大学の哲學の教授で日系二世の清水ヴイクター氏とは、ともに初対面だがカクテルをのみながら時に日本語をまじえて歓談。

▽山下教授が出品した中村敬宇の「自由之理」が、木版和本という体裁からもその出版年がミルの在世中の一八七二年だということからも参会者の注意をひき、私たちは日本でのミルについて種々の質問をうけた。

▽清水教授はトロント大學のドライアー教授のもとでカント哲學を研究した温厚な紳士である。なお、これは後で知ったのだが、清水氏の父君は有名な牧師で生前は梅月氏とも昵懇の仲だったそうである。

（故清水小三郎牧師にはカナダに來て間もなくの頃、清水さんがまだビーシー大學生のとき、バンクーバーの日系合同教会の英語夜學校で教えてもらったり、戦時中カズローの教会で洗礼をさずけてもらったり、東部カナダの移動日系人再定住状態の視察旅行の案内をしてもらったり等々、数限りないお世話になり「昵懇」以上の親切にあずかった仲である。—梅月）

東京の姪に在所通知

本紙見て、音信不通の熊谷兄弟

「熊谷さん兄弟（ビーシー州生れ）の消息さがす東京の姪粕谷さん」という見出しで、東京の粕谷節子さんが在加の伯父、叔父さんの行方をさがし求めている記事を本紙が六月二十二日付で報道した。

それに對して先週粕谷節子さんから『おかげさまで最高のよろこびをお知らせいたすことができました』と本社へ次の來信があった。

熊谷源蔵おじから、ニューカナディアン紙の記事をよんだと報告の知らせがあり、その通知があって二十四日間以内に、また熊谷市次郎おじからも便りがあり、私はなんと幸せものだとつくづくありがたく頭が下がる思いでした。

一人はオンタリオ州に、他の一人はバンクーバーに何れも無事でいることがわかり、この上ないよろこびを味わっております。貴紙のおかげと心から感謝申し上げると共に大いなる発展をお祈りしております。

古くて新しいインド

世界伝道通信（七） 中山吾一

シンガポールからインド航空のジャンボ機で千六百五十マイル飛び、インドのマドラスに着いたのは八月二十四日。本港には世界的に有名なニュービギン主教の代理が迎えに來ていて下さり 何かとお世話になった。何でもアメリカのミッショナリーだという人がスパイだったとかで、外国人のミッショナリーの入国がとても厳しくなったそうだが、私はたやすく入国できた。エジプト、メソポタミヤ、中國と共に世界四大文明の發祥地であるインドに一度來てみたかった願いはかなえられたわけである。

インドは熱帯地域の大国であるが、面積は米国の三分の一位。北は高いヒマラヤ山脈から南は熱帯までで砂漠もあれば森林もある。氣候も一定ではなく、ニューデリーの冬は割合に涼しいが、全体としてはやはり年中暑い国である。一年は雨期と干期に分かれ、四月から七月までは暑い夏である。それがすむとモンスーン、すなわち雨期で、時々大雨がふり大洪水となり、現にインダス河が大洪水で北インドやパキスタンでは家を失った人が何万とあって困っていると新聞は報じている。十一月から三月までは冬で、北から南に進むにつれて冬がなくなり、年中暑い夏となるのである。人口は五億六千万といわれ年々殖える一方である。

歴史的に見て 紀元前二千年頃北方のアリアン人が侵入してきた時に、インドにはすでに一つの文明があった。それはインダス河畔のモヘンジョダロ、シンド（今のパキスタン）のハラパ等にあった文明で、古代のメソポタミヤ文化、エジプト文化と交流があった證左があるそうである。このアリアン族は新しい文化・宗教・哲學をもって來たが、既成の文化と融合して東洋の秘密宗教、仙人的生活、詩歌となって現在に及んでいる。

紀元前六世紀即ち今から二千六百年ほど前は、インドにとって大切な時である。佛教の開祖釈迦やマハビラ等が生れた時だからである。そして、慈悲、愛、平和、正義の教えが傳えられた。紀元三百二十六年にアレキサンダー大王がインドにせめてきて、占領はできなかったが、ギリシャ文明の感化は西北部に影響してその跡が美術に残っている。ギリシャ軍を追撃したチャンドラ・グプタの孫のアサカ王が佛教に歸依してから人道的政治を行ない、佛教の布教もセイロン、中・南部アジャにひろく行なわれ、現在も建築や美術にそれが感化を及ぼしている。それから後、色々な國家事があったが 紀元八世紀にマホメット教徒が商業と布教のためやって來て、ついにモスレムのマグハル大王がデリー市で國を治めだし、その系統による統治が二百五十年續いた。そして新らしい統治者は新らしい習慣や文化をもって來て、ヒンジー、ペルシャ、サラセンの混合ができた。そして次は英國の進出で、ついにインドを植民地として支配するようになってから、西洋文化がもたらされ政治経済 教育その他大きな變化をきたした。それが、第二次大戦まで續き、一九四七年八月にインドも独立國として新らしい出發をした。だからインドは古い古い國であると同時に一面新らしい國なのである。

足

河野進

ある日、突然、あるところで
左足が右足に訴えた
「兄弟よ、ぼくは動けなくなった」
「お互さまだ、心配するな
ぼくにまかせておけ」
びっこをひきながら愉快に歩いた
ある日、偶然、おなじところで
右足が左足に言った
「兄弟よ、ぼくも動けなくなった」
「ずいぶん無理をさせたからな」
「いや、使命を果したんだ
これから静かに聖書に親しみ祈れるよ」
健やかな時はいたわりあいもせず
思いのまま歩き廻ったが
いま一歩々々の有難さを知った
天の父の深い恵みだ」
惨めな二本の丸太棒に見えたが
浄福の血は脈々と押寄せている

第七〇回世界奉仕

秋冷の候となりましたが、皆様には益々
と存じます。さて、今年も再び教援運
りました。トロント市日系人セブンスデー教会
十日より一ケ月間、世界奉仕を目的とす
開始することになりました。
世界に頻發する災害、事故、疫病、窮
的援助を必要とする人々の数は減少しそ
ん。わが教会ではその必要に應じるため
センター・移動奉仕車、病院、診療所、医
養所、福祉センター等を經営しておりま
においても西セントクレア街八七三にあ
センター"においても多くの助けを要する人
てきました。このセンターは、すべての
ておりますので、誰でも助けを要する方
住者で荷物の到着が遅延のために冬物に困
仕します。昨年、世界においてなされた
きの結果は次の通りです。
△助けを受けた人 九、八六六、
△上げた衣類 一一、六四四、
△現金および食糧 七、一六一、
當教会は この必要な奉仕を継續していま
様が昔に倍してご協力下さるよう訴える
す。私どもがアッピールのため、皆様を
時、どうぞご援助下さいますようお願い

トロント日系人セブ
アドベンチス

人事

■死
△ハミルトン
雄・ジャッキ
月二十日死去
日系合同教会
ス牧師司式に
ウッドランド
△ト市の
安井）レジ
以來病氣療養
九月二十一日
コル病院で
二十四日食、
今井司祭によ

社交部長とし
て下さった
氏にたいし
意を表します
トロン

求 日本食レ
エトレス1
話せる方が
話えニー五七

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 130, Ont.
Phone 365-505
Second class mail registration number 0366

毎週火・金二回發行
購讀料金 半年七弗 一年十一弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

北ベトナムに二千万弗供與

港灣整備や石炭開發など援助

外務省

〔東京時事〕外務省は先週末、北ベトナムとの國交樹立にともない、同國に對する經濟援助の基本方針を明らかにした。

これによると、①北ベトナム側からの援助の要請を受けてから具体的檢討に入る。

②要請にもとずき調査團を派遣、プロジェクトや金額について話し合う——こととしている。

しかし、この援助は"賠償"的な性格が強いので、無償供與の形をとり、とりあえず二千万ドル前後の金額を想定している。

對象プロジェクトは①ハイフォンなどの港灣整備計画、②石炭開發計画——などが中心となろう。外務省が無償供與二千万ドル前後を想定しているのは、本年度の南ベトナムに對する緊急援助五千万ドル（有償三千万ドル、無償二千万弗、他に別ワクで緊急人道援助として無償約二百万弗）のうちの無償二千万弗を判断基準としているため、北ベトナムは從來から有償援助を受けた實績がないのでとりあえず無償一本にしぼられるとみている。

米大統領訪日か

〔ワシントン〕ニクソン米大統領は年内の歐州訪問をキャンセルしたと報じられている。これは田中首相の訪米に對する答禮として年内に訪日することを優先考慮してのキャンセルだと政界筋では觀測している。

新移民法が必要

永住申請者は予想外に少數

〔オタワ〕アンドラス移民相は先週、カナダの移民および人口方針の長期的基本をつくり上げると發表、一九五二年に仕上げられたカナダ現在の移民法は、將來の人口構成面に對してすでに不十分になって來ているとし、カナダ人口の轉住、移民は最近大きく変更されて來ているので、新移民政策の必要が急務となってきたと語った。

また、カナダ不法滯在者の永住權申請について政府當局は、九月末までに少くても四万ないし五万人の申請受付けを見越していたが現在わずか一万七千余というのは落膽している數字であると述べている。

申請者數が予想に反して少ないのは、いわゆる移住關係相談者が、不法滯在者に申請しないように忠告を與えているからだと、アンドラス移民相は非難し『これらの人々のケースをむつかしいように取り扱って世話料を徴集しようというのが目的だ』と申請者に對して警告した。

年内にはク州總選擧か

一月から家族手當金を增額

〔クベック〕クベック州のファミリー・アローワンス（家族手當）は來年一月一日より、子供一人當り月平均二十四弗に增額されるとボラッサ首相が先週發表した。一月一日より十七歳までの子供に月十五弗から四十二弗まで（年齢によって支給額がきまる）支給される新家族手當計画について首相が說明した。

この發表でク州政界では早くも州總選擧が年内に行なわれるとの臆測が流布されており、一部では十月末に總選擧になろうと見る向きもある。ク州の家族手當のほとんど全額はオタワ政府の負担となるが、增額分だけの二百万弗はク州政府が負担することになっている。

最高級ネクタイ

〔東京〕銀座の松坂屋デパートではこのほど最高級ネクタイを賣り出した。三個の〇・五カロットのダイヤがはめられたネクタイの正札六十九万圓。若いサラリーマンたちが女店員に『ちよつと見せて』と集まった。

カナダの首相公邸

修理費かさむ

〔オタワ〕議会に上提された報告によると、ツルドー首相の公邸は過去三年間にわたり八万弗近くの費用をかけて改修された。

建築後百五年の古い建物である同公邸はディフェンベーカー、ピアソン兩首相の住居となっていた十年間に約二万五千弗を修理費に使った。

しかし、ツルドー首相の住居となってからは七一—七二年度に四万一千六百三弗、七二—七三年度には三万七千七百五十一弗を費している。今年は女王の來訪でとくに改修費がかさんだわけで、まだ作業中とある。

當外れ 東部州民

首相ら來訪で

〔ニューブランズウイック州セント・ジョン〕ツルドー首相以下八閣僚が先週末オタワからはるばる當地を來訪、州内各層代表者を集めた『連合團体』による『オタワ政府と地方團体との話し合い』にのぞんだが、ツルドー首相ら一行は握手と同情を與えたにすぎず、連合團体を落膽させた。首相以下八大臣が親睦に應じて來訪するとの報道で、おそらく重大聲明が首相から發表されるだろう、との住民の予想は全く裏切られた。

無罪放免者に補償を

法律改正委に研究書

〔オタワ〕法律改正委員会のため準備された研究報告がまとまり、先週末公表されたが、それによると犯罪が起訴され、裁判の結果無罪となった者に對する弁護士料金、その他財政的負担を國家が支拂うべきだと進言している。

同委員会によると、昨年度中に無罪釋放となったカナダ人被告は六千人以上に達している。同委は州法によって犯罪被害者に對する補償がすでに與えられているが、連邦政府下の司法組織にはこれが欠けていることを指摘、無罪者になった者に補償を與えることが必要だとしている。

日中關係が基本

アジア外交で大平外相語る

〔東京時事〕今年度のアジア・太平洋地域大使会議は先週、實質的な討議を終えた。会議の冒頭、大平外相は『国交正常化した日中關係は大事であり、今後は日中兩政府が相互理解を深めることが先決で、それが日本のアジア外交の基本になる』と述べた。

さらに外相は、日本のアジア諸国に對する經濟協力のあり方について『援助さえすればよいというやり方を反省し、相手に感謝されるような方法に変えていく必要がある』と述べるとともにアジア諸国から日本へ來る留學生が反日的になって歸国している例が多いと指摘、事務當局に對して對策を講ずるよう指示した。

チリ首都平靜取り戻す

記者百人の入國を許可

〔チリ、サンチアゴ〕チリ軍部政權は先週なかば、十九ヵ國の新聞記者團約百人の入國を認めて國境封鎖に小さな入口をあけた。チリは門戸を全部解放することを今尚拒否、航空便は依然中止されている。

首都に入り込んだ記者團は冬風の寒い街頭を數千人の市民が行き交う情景に接した。アジエンデ大統領の支持者と軍部との戰いの跡が歴然とあり、それを市民の多くが立ち止まって無感情に眺めている。

記者團に質問された陸軍大佐の一人は『共産主義の政黨は一体どうするのかは目下檢討中である』と答えたが、更にチリ軍部政權は政治經驗が少ないとして國[illegible]。

大破損された大統領官邸の惨狀はチリ國民に軍事クーデターのあった事實をいつまでも記憶させることであろう。この事件の善悪はともかく、我々はこの突發事をたやすく忘れることはないであろうと、見物中の一人は靜かに語った。

重税にあえぐ日本の月給取り

〔東京〕民間会社に勤めるサラリーマンの昨年の平均年收は百・十一万圓、前年に比べて十四・七％增だった——と國稅廳がこのほど稅務統計からみた『四十七年民間サラリーマン白書』を發表した。

[illegible]は一人平均六万五千圓、前年に比べて一八％增と年收の伸び率をぐっと上回り、國稅廳の調査でありながら相かわらず「重稅」へあえぐサラリーマンの姿が浮き彫りされる結果となった。

オタワの二大臣

オ州政界轉出か

〔オタワ〕オタワ政府のムンロー勞働相は、同僚のウエーラン農相の決意を待って、オ州自由黨々首選擧に出馬する意思をハッキリさせると先週末發表した。

ウエーラン農相はアドベイザーと懇談したのち黨主候補に名乗りをあげるといっているが、もし同氏が出馬を斷念すればムンロー勞働相は自ら黨主選に打って出るとほのめかしたもの。

ペロン返り咲き

大統領に當選

〔ブエノスアイレス〕ワン・ペロン氏は去る二十三日、アルゼンチンの大統領に選擧された。副大統領に同氏のイザベル夫人が選ばれ、最初の婦人副大統領となった。

ペロン氏は十八年前、軍部によるクーデターで國外追放され、スペインで亡命生活を送っていたが、新ペロン派が同國の大統領になったため亡命先から迎え入れられ、大統領候補となっていた。